



**CONSIGLIO  
DELL'UNIONE EUROPEA**

**Bruxelles, 28 marzo 2011  
(OR. en)**

**6603/11**

**Fascicolo interistituzionale:  
2011/0032 (NLE)**

**WTO 61  
AGRI 126  
UD 31  
COASI 32**

**ATTI LEGISLATIVI ED ALTRI STRUMENTI**

---

Oggetto: DECISIONE DEL CONSIGLIO sulla conclusione dell'accordo in forma di scambio di lettere tra l'Unione europea e l'Australia ai sensi dell'articolo XXIV:6 e dell'articolo XXVIII dell'accordo generale sulle tariffe doganali e sul commercio (GATT) del 1994 sulla modifica di concessioni negli elenchi della Repubblica di Bulgaria e della Romania nel quadro della loro adesione all'Unione europea

---

**DECISIONE N. .../2011/UE DEL CONSIGLIO**

**del**

**sulla conclusione dell'accordo in forma di scambio di lettere  
tra l'Unione europea e l'Australia ai sensi dell'articolo XXIV:6  
e dell'articolo XXVIII dell'accordo generale sulle tariffe doganali  
e sul commercio (GATT) del 1994 sulla modifica di concessioni  
negli elenchi della Repubblica di Bulgaria e della Romania  
nel quadro della loro adesione all'Unione europea**

IL CONSIGLIO DELL'UNIONE EUROPEA,

visto il trattato sul funzionamento dell'Unione europea, in particolare l'articolo 207, paragrafo 4, primo comma, in combinato disposto con l'articolo 218, paragrafo 6, lettera a), punto v),

vista la proposta della Commissione europea,

vista l'approvazione del Parlamento europeo<sup>1</sup>,

---

<sup>1</sup> GU C [...] del [...], pag. [...].

considerando quanto segue:

- (1) Il 29 gennaio 2007 il Consiglio ha autorizzato la Commissione ad aprire negoziati con alcuni altri membri dell'Organizzazione mondiale del commercio ai sensi dell'articolo XXIV:6 dell'accordo generale sulle tariffe doganali e sul commercio (GATT) del 1994 nel quadro dell'adesione all'Unione europea della Repubblica di Bulgaria e della Romania.
- (2) I negoziati sono stati condotti dalla Commissione nel quadro delle direttive di negoziato adottate dal Consiglio.
- (3) I negoziati si sono conclusi e il 15 giugno 2010 è stato siglato l'accordo in forma di scambio di lettere tra l'Unione europea e l'Australia ai sensi dell'articolo XXIV:6 e dell'articolo XXVIII dell'accordo generale sulle tariffe doganali e sul commercio (GATT) del 1994 sulla modifica di concessioni negli elenchi della Repubblica di Bulgaria e della Romania nel quadro della loro adesione all'Unione europea (l'"accordo").
- (4) L'accordo è stato firmato a nome dell'Unione il ...<sup>\*</sup>, con riserva della sua successiva conclusione, in conformità della decisione ...<sup>+1</sup> del Consiglio.
- (5) È opportuno concludere l'accordo,

HA ADOTTATO LA PRESENTE DECISIONE:

---

\* GU: si prega di inserire la data di firma dell'accordo.

+ GU: si prega di inserire il numero della decisione di cui al doc. ST 6601/11.

<sup>1</sup> GU: si prega di inserire gli estremi di pubblicazione della decisione di cui al doc. ST 6601/11.

### *Articolo 1*

L'accordo in forma di scambio di lettere tra l'Unione europea e l'Australia ai sensi dell'articolo XXIV:6 e dell'articolo XXVIII dell'accordo generale sulle tariffe doganali e sul commercio (GATT) del 1994 sulla modifica di concessioni negli elenchi della Repubblica di Bulgaria e della Romania nel quadro della loro adesione all'Unione europea (l'"accordo") è approvato a nome dell'Unione.

Il testo dell'accordo è accluso alla presente decisione\*.

### *Articolo 2*

Il presidente del Consiglio è autorizzato a designare la persona o le persone abilitate a procedere, a nome dell'Unione, alla notifica prevista dall'accordo<sup>1</sup>.

### *Articolo 3*

La presente decisione entra in vigore il giorno dell'adozione.

Fatto a ,

*Per il Consiglio*

*Il presidente*

---

\* GU: si prega di accludere il doc. ST 6604/11.

<sup>1</sup> La data d'entrata in vigore dell'accordo sarà pubblicata nella *Gazzetta ufficiale dell'Unione europea* a cura del segretariato generale del Consiglio.